

# 聖路易佛光人佛學會考 暢遊法海 增進善美人生

【本報訊】北美洲國際佛光會25個協會與北美各分會院道場，於12月7與8日舉行「2024國際佛光會北美洲佛學會考」，聖路易佛光會與聖路易佛光山共有25人響應參加英文兒童、英文青少年、英文成人與中文成人等4個考試組別。通過準備考試因緣，認識人間佛教精神，並運用於日常生活，以增進社會祥和與善美人生。

佛光青年8人在週六時聚在一起，使用最熟悉的Kahoot作答，每道題目都有一支以星雲大師的《佛法真義》書籍編製的《雲水禪》英文佛教短視頻，寓教於樂。成人組考試則在週日下午3點舉辦，考生在午齋過後，聚集到聖路易佛光山考前溫習衝刺，埋首會考指



聖路易佛學會考



聖路易佛學會考



聖路易青少年佛學會考

定閱讀書籍《在人間歡喜修行—維摩詰經》及試題題庫。

考試過程採開放式作答（open book），並採個人組或團體組線上考試方式，讓大家具備信心。試卷提交後，電腦系統即時反饋分數，大家立即對錯誤的答案進行討論，第一時間能獲得正確的資訊，動力滿滿。而英文成人組也

在同一時間，在大殿分享閱讀星雲大師《佛法真義》英文版一書的心得。

考生原弘表示，這次跟《維摩詰經》接觸，了解在家居士修行法門，及如何運用於日常生活，原來這就是大師強調的人間佛教真諦！古美香也分享，在星雲大師筆下的《維摩詰經》變得平易近人，就是一部在家居士修行實

踐人間佛教的寶典。

此次北美洲佛學會考共有2000人參加，全北美會考考生由4歲開始到90歲，分別採實體與線上作答2種方式，分6個年齡組，使用英、法、中3種語言、11套考卷考試，另有英文成人組以Zoom線上論壇做佛法交流。

## 一位特殊的考生

在今年十月份我們學校首次舉辦HSK考試時，快臨近考試了，我組建了一個家長群方便發通知。可有一位考生，又報了HSK，又報了YCT，卻在我們全部註冊中文課的學生名單中怎麼都找不到他？這位學生引起了我的注意。

說來也巧，在YCT考試時，他正好在我監考的考場，這讓我有機會通過答題瞭解了他的真實中文水準。他的爸爸也非常熱情地承擔起了YCT考試考場外的義工，幫助維持秩序。

HSK和YCT的兩場考試都結束了，我加了這位同學爸爸的微信，一連串地提出了一直縈繞在我腦海裡的許多疑問。年僅八歲，為什麼中文學得這麼好？我曾經以為是剛從國內來美國的，在考場間隙我問了他，他說出生在美國，也一直生活在美國。可為什麼不來中文學校學習？是誰教他中文？為什麼要兩種考試都報考？太想瞭解這個孩子學中文背後的故事了。

這位熱情的爸爸答應了我的請求，把背後的故事向我娓娓道來。經得爸爸的同意，把它分享給我們的老師、同學和家長們。（這裡隱去了家長和孩子的名字）

“我們主要是重視中文。一方面，中文作為一門語言，有十多億人使用，中國又是世界第二大經濟體，各方面發展迅速，語言本身很

重要。另外華裔兒童雖然出生成長在國外，但是外貌一看就是華人。在美國這樣多種族環境，華裔需要瞭解自己族裔的語言與文化，而語言是文化的載體，從這個角度，華裔兒童學習中文，有助於提升自信心，培養好的性格。

M有個哥哥，也曾經是咱們現代中文學校的學生，我們作為家長，孩子的中文學習，有經驗也有教訓，是個不斷摸索的過程。

語言學習，有聽說讀寫幾個層級。對華裔兒來說，中文作為一門語言，聽，說，相對容易掌握。難的是，讀和寫，也就是漢字比較難。

我個人觀點，華裔兒童學習中文，是個一生的歷練。我們作為家長，要多鼓勵，少批評，要讓孩子覺得學習中文有趣，有用，有成就感。避免出現I hate Chinese這種情況（M的哥哥就說過類似的話，算是我們的教訓）。其實，M的哥哥中文的聽和說也是可以的，現在，和我們說話也是用中文。他說hate Chinese主要是因為漢字的讀寫測驗給了他很大的挫敗感。

M在現代中文學校上過“唱游班”學前班，也上過一年級暨南中文課。老師都非常好，很負責任，我們也很投入，一年級我幾乎每堂課都在教室裡做志願者家長。但發現，學了一年以後M把課堂教的大部分漢字都忘記了。

重要。

另外華裔兒童雖然出生成長在國外，但是

在新學期開始的時候，M堅決拒絕再上中文學校。所以，我琢磨著，我要是像推他哥哥那樣推他繼續讀二年級三年級中文，最後很可能再次出現I hate Chinese的悲慘局面。我必須得嘗試新辦法。

讀中文一年級這一年，M雖然認字不熟練，但是有個很大的收穫，在中文學校演講比賽得了一等獎，這讓他非常有成就感。希望2025年春天現代中文學校還能舉辦演講比賽。

學語言吧，每個孩子天賦不一樣。你看，同齡孩子有的已經上四年級中文了，我們家這個識字也就40個。

除了天賦還有激勵與努力，覺得有用才會努力。M的英文還不錯，可以讀兩三百頁的小說。所以，對他來說，學習漢字的回報率很低，需要認多少漢字才能讀中文小說呢？

所以我們就想有什麼辦法，能讓學習中文變得有趣，有用，有回報有成就感呢？

我們注意到，M中文聽力口語非常好。可以聽懂喜馬拉雅上的故事，看懂中文動畫片，電視劇。回國的時候，走南闖北沒有人能聽出來他是從外國回來的。因為中文發音標準，學習拼音也很容易。

這時候我們瞭解到HSK水準考試，就找了一些樣題讓M做了一下。他覺得非常容易。一方面因為他的聽力好，另外一方面因為HSK 1-3考試有拼音，所以閱讀部分也沒有問題。他覺得很有成就感。

HSK考試設計得很好，比如一級只要求

150個字，卻能覆蓋很多內容。只要學會了這150個字詞，HSK所有題目都能答對。

二級是300個字，三級是600個字。有臺階，有目標，循序漸進，學了就有回報，答對就有成績，既有證書，又有成就感。

於是我就在網上搜哪裡可以參加HSK的正式考試。搜來搜去，也沒找到。

正在這個時候，中文學校關於HSK考試的通知來了，這真是瞞睡碰到枕頭。我們第一時間就報名繳費，連HSK和YCT一起報名（我理解YCT是HSK的青少年版）。

報名之後，我們把HSK1和YCT2要求的150個字列印出來。M認識不到一半吧，但是這回有動力學習了，只簡單複習了幾次，到考試前，這150個字都認識了。

現在，M已經同意明年春天再回到中文學校學習中文，並積極準備HSK2的考試。

現在，發現HSK YCT挺好。從國內買的教材和練習冊。準備接下來把HSK3 YCT4都考了。

我的感覺是很多家長有自己的成功經驗，我這些個人感受還只是摸索階段，也不知道明年孩子能不能堅持下來。

不過我確實覺得HSK考試非常有價值，希望中文學校每年都組織。”

謝謝這位家長給我們的辦學理念帶來了新的啟示。（聖路易現代中文學校中文校長：劉曉燕）

## 特朗普排外令

1850年代，加州發現金礦的消息，吸引廣東四邑鄉民踏上，跨太平洋淘金熱。他們不同的面貌、衣著、語言和文化飲食，宗教傳統，使他們成為陌生人。他們一開始很受歡迎，但後來他們願意長時間工作，和降低工資，白人擔心搶他們的飯碗，這種美德成為白人的偏見和歧視。他們成為市和州立法機構監管的受害者。唐人街成為縱火和暴力場所。儘管駐華公使卜安臣、幫助制定了公平平等的移民法，但該法在他去世後生變。最終，美國國會通過了1882年《排華法案》，禁止中國勞工入境，甚至那些訪問過中國，並持有回美證的人，到岸也被趕出；法案絕對禁止中國勞工移民美國十年。聯邦法律首次禁止少數族裔進入，理由是其危害地區的良好秩序。

1892年法案到期後，國會以《吉爾里法案》延長10年。增加限制，要求每個中國居民登記並獲得居住證明。如果沒有，將被驅逐出境。舊金山中華會館發起，拒絕登記。超過十萬美華參加。這是美史上最大規模的公民抗命。中國人在對抗政府不義，的勇氣和骨氣令人欽佩，要求公平、平等的待遇，而不是逆來順受。當時，政府沒有撥款。把他們趕回中國！他們冒著被驅逐出境的風險，贏得了這場鬥爭。1905年，泛華人發起抵制美貨運動，損失三億

美元，抗議排華法再延長十年。1943年，在第二次世界大戰期間，中國成為同盟國，國會廢除《排華法案》。每年的中國移民限額為105人。華人獲得入籍權。出於國家安全考慮，特朗普政府是否會圍捕所有在美華人，包括從中國收養的兒童，例如二戰日裔美國人，圍捕集中營，就侵犯人權和種族歧視，道歉並賠償！需要團結起來，對抗這種分裂、猜疑和歧視，維護在社區中的權利。特朗普將恢復中國倡議，其他新政策將針對華裔專業人士和移民，增加虛假訊息，特別針對華語社區，需要反擊，針對移民的法西斯主義，和獨裁法律，倒退移民保護，並在社區中延續恐懼！刮起一股妖風，復活1882年《排華法案》>>2024年版！

獲得第二個任期，特朗普承諾將針對，已經為社會做出貢獻的移民，並阻止新移民合法進入，從而摧毀社區。已明確表示，他將加倍努力在總統任內所做的事：不顧法律、正當或常識。

當特朗普和他的顧問現在正在努力確保第二次時，職業官員不會阻礙他的計劃。相反，他們將在白宮和國土安全部（DHS）安插特朗普的忠實擁護者。如果他們成功，可能會看到特朗普第二屆政府，採取的行動——即使在他任期四年之後——仍然顯得過分。例如，特

晚生姓高 聖羅倫佐

普政府的一名前高級官員預見到：經常使用催淚瓦斯驅逐移民，使用熱射線技術讓尋求庇護者，感覺皮膚著火，誰衝過美國邊境，下達槍殺令。2025計畫的移民提案編目，預計70萬臨時保護身分者、50萬夢想年輕人，及超過175,000名烏克蘭人都將失去法律保護，將他們趕出數以萬計的阿富汗、委內瑞拉、古巴和海地移民，也面臨同樣問題。

事實上，特朗普承諾在第二任期採取更加激進的態度，在史蒂芬·米勒顧問鼓勵下，發起「令人震驚的閃電戰」行政命令和行動，針對數百萬移民及其家人，並威脅美國每個人的自由和安全。2023年11月，米勒對《紐約時報》表示：“特朗普將動用龐大的聯邦權力，實施最大規模的移民鎮壓行動。”前特朗普高級官員幫助撰寫了“2025項目”，這是全面改革聯邦機構的詳細計劃，包括超過175個機構移民行動。特朗普當選連任，對移民及其所屬的社區和家庭，構成重大威脅。是大規模驅逐出境：特朗普2024年競選，核心承諾是上任後：實施美史上，最大規模的國內驅逐行動！其次針對兒童和家庭核心權利的一些計劃：攻擊與生俱來的公民權，禁止無證兒童上學，並再次在邊境強行將兒童父母，骨肉分開。最後，特朗普團隊，廢除美國庇護保護制度，並攻擊邊境人權的策略。國會、州和地方政府官員，及人民，需要

規劃應對計劃。特朗普第二屆政府，聲稱有權根據仇外心理和種族主義決定移民政策，這藐視公理、人類尊嚴和法治原則。在去年的競選中升級，他們的反移民煽動言論，例如：他們正在毒害我們國家的血液。毒害世界各地的精神病院和監獄。他們從非洲、從亞洲，從世界各地，湧入我們的國家。這種威脅讓合法和非法移民感到擔憂和壓力！

令人不寒而慄的是，據報道，特朗普政府從2017年到2021年的殘酷、公然種族主義和極具破壞性政策，可能會更糟，因為許多官員拒絕實施，他最極端計劃，如為邊境牆通電，並添加“頂部可以刺穿人肉的尖刺”和“充滿水的溝渠，裡面養滿蛇或鱷魚”。聲明是可怕！毒威脅，據報道，他也向助手建議，官員應向移民的腿部開槍。在評估此類威脅時，需回想一下，家庭分離政策的實施，將兒童從父母的懷抱中奪走，造成了持久不可逆轉的傷害。導致約6,000個家庭分離。特朗普和他的顧問正努力，確保官員不會袖手旁觀。可能是特朗普誇張，雷聲大，雨點小？一味靠嚇！對加拿大和墨西哥徵收25%的關稅將導致高通膨，衝擊房屋建築業，並加速經濟衰退。美國是移民國家，他們的辛勞和貢獻，使美國偉大；販賣黑人造就棉花業，華人修建鐵路，墨西哥人種植水果蔬菜，德國移民為太空計畫做出貢獻！最近的印度和中國移民浪潮，使砂谷變得偉大和著名！總統忘美國歷史？逐客令美國偉大？蛇年會是虎頭蛇尾？

# 龍華餐具貿易公司

## DRAGON TRADING COMPANY

聖路易市最大規模華人經營專門店

dragontrading@sbcglobal.net

★ Electric Led Sign

**幫你省人力資源！**

★ 有單刀和雙刀切肉機以及

★ 其他的各種餐具，應有盡有

★ 50,000平方呎廠房門市部

★ 建在五畝地內

Hours:  
Mon-Fri  
9am-5pm  
Sat  
9am-3pm

1601 Woodson Road, St. Louis, MO 63114 (Between Page & Olive, near I-70)

Tel: 314-995-9999 Fax: 314-995-9848

# TUNG FA NOODLE INC.

同發麵廠

豐富經驗師傅

提供高素質麵類

大量生產價格合理

雲吞皮
廣東乾麵
鮮蛋麵
鮮蛋卷皮

誠徵外埠代理  
請到本市各雜貨店選購

電話: (314) 427-1890  
傳真: (314) 427-1889

1572 Page Industrial Court, Overland, MO 63132